



Nunavut Gazette

Gazette du Nunavut

Part II/Partie II

2002-11-29

Vol. 4, No. 11 / Vol. 4, n° 11

**TABLE OF CONTENTS/
TABLE DES MATIÈRES**

**SI: Statutory Instrument/
TR : Texte réglementaire**

**R: Regulation/
R : Règlement**

Registration No./ N° d'enregistrement	Name of Instrument/ Titre du texte	Page
R-012-2002 R-012-2002	Tobacco Tax Regulations, amendment Règlement de la taxe sur le tabac—Modification	101
R-013-2002 R-013-2002	Living Allowances Regulations Règlement sur les allocations de séjour	101

REGULATIONS / RÈGLEMENTS

TOBACCO TAX ACT

R-012-2002

Registered with the Registrar of Regulations
2002-07-22**TOBACCO TAX REGULATIONS, amendment**

The Minister, under section 28 of the *Tobacco Tax Act* and every enabling power, orders as follows:

1. The *Tobacco Tax Regulations*, R.R.N.W.T. 1990, c. T-14, are amended by these regulations.

2. Subsection 11(4) is repealed and the following is substituted:

(4) The taxable price per cigarette is 17.33 cents.

3. These regulations apply according to their terms before they are published in the *Nunavut Gazette*.

4. These regulations come into force on the eighth day after they are registered.

LEGISLATIVE ASSEMBLY AND EXECUTIVE COUNCIL ACT

R-013-2002

Registered with the Registrar of Regulations
2002-11-19**LIVING ALLOWANCES REGULATIONS**

The Speaker, on the recommendation of the Management and Services Board, under section 40 of the *Legislative Assembly and Executive Council Act* and every enabling power, makes the following regulations:

1. The following rates for living allowances are prescribed:

(a) for the purposes of subsection 28(1) of the Act, \$101.80 for each day;

LOI DE LA TAXE SUR LE TABAC

R-012-2002

Enregistré auprès du registraire des règlements—
2002-07-22**RÈGLEMENT DE LA TAXE SUR LE TABAC—
Modification**

En vertu de l'article 28 de la *Loi de la taxe sur le tabac* et de tout pouvoir habilitant, le ministre ordonne ce qui suit :

1. Le *Règlement de la taxe sur le tabac*, R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-14, est modifié par le présent règlement.

2. Le paragraphe 11(4) est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(4) Le prix taxable par cigarette est de 17,33 cents la cigarette.

3. Les dispositions du présent règlement s'appliquent avant leur publication dans la *Gazette du Nunavut*.

4. Le présent règlement entre en vigueur huit jours après la date de son enregistrement.

LOI SUR L'ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE ET LE CONSEIL EXÉCUTIF

R-013-2002

Enregistré auprès du registraire des règlements—
2002-11-19**RÈGLEMENT SUR LES
ALLOCATIONS DE SÉJOUR**

Sur la recommandation du Bureau de régie et des services, et en vertu de l'article 40 de la *Loi sur l'Assemblée législative et le Conseil exécutif*, et de tout pouvoir habilitant, le président prend le règlement qui suit :

1. Sont fixés les taux d'allocations de séjour qui suivent :

a) pour l'application du paragraphe 28(1) de la Loi, 101,80 \$ pour chaque jour;

-
- | | |
|--|--|
| <p>(b) for the purposes of paragraph 28(3)(b) of the Act, \$250 for each day;</p> <p>(c) for the purposes of paragraph 31(1)(a) of the Act, \$101.80 for each day;</p> <p>(d) for the purposes of subparagraph 31(1)(b)(ii) of the Act, \$250 for each day.</p> <p>2. The <i>Living Allowances Regulations</i>, R-011-2002, are repealed.</p> <p>3. These regulations are deemed to have come into force on October 1, 2002.</p> | <p>b) pour l'application de l'alinéa 28(3)b de la Loi, 250 \$ pour chaque jour;</p> <p>c) pour l'application de l'alinéa 31(1)a de la Loi, 101,80 \$ pour chaque jour;</p> <p>d) pour l'application du sous-alinéa 31(1)b(ii) de la Loi, 250 \$ pour chaque jour.</p> <p>2. Le <i>Règlement sur les allocations de séjour</i>, R-011-2002, est abrogé.</p> <p>3. Le présent règlement est réputé être entré en vigueur le 1^{er} octobre 2002.</p> |
|--|--|

